

Verantwortliche
Redakteure.

Für den politischen Theil:
C. Foulane,
für den literarischen und Vermischten:
J. Steinbach,
für den übrigen redakt. Theil:
J. Sachseld,
Hauptred. in Posen.
Verantwortlich für den
Inseratenthail:
J. Flugkist in Posen.

Posener Zeitung

Achtundneunzigster

Jahrgang.

Inserate
werden angenommen
in Posen bei der Expedition d.
Zeitung, Wilhelmstraße 17,
Gut. H. Schick, Hoflieferant,
Gr. Gerber- u. Breitestr. 24,
Gut. Schick, in Posen
J. Hermann, Wilhelmstraße 8,
in den Städten der Provinz
Posen bei unseren
Agenturen, ferner bei den
Annoncen-Expeditionen Kallisch
Kallisch, Haasenstein & Vogler P.-O.,
G. J. Paus & Co., Jena.

Nr. 673

Sonntag, 26. September.

1891

Die „Posener Zeitung“ erscheint wöchentlich drei Mal,
am Sonntag und Feiertagen ein Mal. Das Abonnement beträgt viertel
jährlich 4.50 M. für die Stadt Posen, 5.45 M. für
ganze Preußen. Bestellungen nehmen alle Ausgabestellen
der Zeitung sowie alle Postämter des deutschen Reichs an.

Inserate, die schlagzeilenartige Zeilen über deren Raum
in der Morgenausgabe 20 Pf., auf der letzten Seite
20 Pf., in der Mittagsausgabe 25 Pf., an den übrigen
Stellen entsprechend höher, werden in der Expedition für die
Mittagsausgabe bis 8 Uhr Vormittags, für die
Morgenausgabe bis 5 Uhr Nachm. angenommen.

Politische Uebersicht.

Posen, 26. September.

Die „Nat.-Ztg.“ bestätigt, daß die Auflegung der neuen russischen Anleihe zur Subskription auch in Berlin erfolgen soll und zwar, weil es der Wunsch des deutschen auswärtigen Amtes sei, daß der bezüglichlichen Absicht des russischen Finanzministers keine Schwierigkeit bereitet werde. (An der Börse hieß es, wie bereits mitgeteilt, schon gestern, die Bankhäuser Mendelssohn u. Co. und Robert Warshawsky u. Co. seien an der Anleihe theilhaftig). Dem Anschein nach habe ein Meinungsaustrausch über die internationale Lage stattgefunden, auf dessen Inhalt vielleicht die sehr entgegenkommende Beurtheilung der Aufhebung des elsaß-lothringischen Paßzwangs in dem hochoffiziösen „Journal de St. Petersburg“ ein Streiflicht warf. Es ist in der That, meint die „Vib. Korr.“, nicht ersichtlich, weshalb die deutschen Börsen der Anleihe eines Staates, der mit Deutschland in Frieden ist, verschlossen bleiben sollten. Ob das Publikum gut thut, seine Kapitalien in russischen Anleihen festzusetzen, ist eine andere Frage.

Nach der „Voss. Ztg.“ ist das Ergebnis der jüngsten Ernteaufnahme, welche das landwirthschaftliche Ministerium durch die landwirthschaftlichen Vereine angeordnet hat, nunmehr auch in Bezug auf Weizen und Erbsen bekannt. Die Anbaufläche für Weizen hat darnach in Preußen gegen 1890 sich vermindert von 1 121 856 auf 1 080 113 Hektar. Es wurden nämlich im Frühjahr umgepflügt 177 175 Hektar Winterweizen und davon mit Sommerweizen bestellt 135 432 Hektar. Der Durchschnittsertrag beträgt 1891 für Winter- und Sommerweizen zusammen 17,04 Doppelzentner pro Hektar, was eine Gesamternte an Weizen von 18 407 740 Doppelzentner ergibt. Nach der Oktoberschätzung von 1890 waren 17 523 007 Doppelzentner Weizen geerntet, so daß sich die diesjährige Weizenernte um fast eine Million Doppelzentner höher stellt als die vorjährige, während die Roggenernte bekanntlich etwa 4 Millionen Doppelzentner geringer ist als 1891. Der Ertrag der Erbsenernte ist geschätzt auf 3 371 749 Doppelzentner gegen 3 601 609 Doppelzentner im Vorjahr.

Ueber die Wahlmännerwahlen in Baden wird Nachstehendes bekannt: In Mannheim gehört die Mehrheit der gewählten Wahlmänner der sozialdemokratischen Partei an, (171 sozialistische gegen 122 nationalliberale und 13 demokratisch-freisinnige Wahlmänner), jedoch die Kandidaten derselben, Dreesbach und Dr. Ruedt, zu Landtagsabgeordneten werden gewählt werden. Es werden dies die ersten sozialdemokratischen Abgeordneten im badischen Landtag sein. In der Stadt Konstanz setzten die Freisinnigen 22, die Nationalliberalen 15 Wahlmänner durch. Nach der „Köln. Volksztg.“ wird der Kreis voraussichtlich den Nationalliberalen verloren gehen. Freiburg geht voraussichtlich den Nationalliberalen an die Zentrumspartei verloren. Bei der letzten Wahl siegten die Nationalliberalen dort mit nur einer Stimme Mehrheit. In Mosbach-Stadt sind 41 freisinnige, 20 nationalliberale, 11 konservative Wahlmänner gewählt worden. Pforzheim wählte 91 nationalliberale, 14 freisinnige, 31 sozialistische Wahlmänner. Nach späteren Nachrichten sind die Wahlen in Konstanz, Säckingen und Schwenningen für die freisinnig-demokratische Partei günstig ausgefallen. In Buchen, Taubertal und Gengenbach siegte das Zentrum.

Der „Intransigeant“ und einige andere Pariser Blätter seines Kalibers machen viel Aufhebens aus der Körnerfeier, welcher Kaiser Wilhelm selbst in Berlin beiwohnen sollte. Nach ihrer Darstellung handelt es sich um nichts Geringeres, als um eine neue Herausforderung gegen Frankreich. Die „Erfassung“ sucht, gewiß vergeblich, in die Köpfe dieser Leute eine Ordnung zu bringen, indem sie ihnen erzählt, wer der Dichter von „Leier und Schwert“ war, und daß die Deutschen Recht haben, ihn als einen ihrer Geistesherren zu feiern, wie man in Frankreich Rouget de l'Isle, den Verfasser der Marseillaise, feiert. Die Alanen — schreibt die „Erfassung“ — so entgegen man uns, fangen im Jahre 1871 seine Schwertlieder, und wenn auch! Sagen unsere Mobilgardien nicht auch die Marseillaise? Warum sollten wir uns darüber aufhalten, wenn junge Leute, Studenten mit Rappieren, seinen hundertjährigen Geburtstag mit überschäumendem akademischen Jubel feiern und dabei singen: „Hurrah, Hurrah! Das ist Lützows wilde, verwogene Jagd!“ Bei unserer Säcularfeier werden unsere Alten und Jungen im Chöre singen: „Allons, enfants, de la patrie!“ Einem Jeden seine Götter, jedem Volke seine Ruhmeserinnerungen. Kaiser Wilhelm hat Recht, sich an diesem Feste zu theilhaben, und die Republik wird nicht Unrecht haben, wenn sie das ihrige begehrt.

Die Athener Blätter bringen Berichte über die Thaten des vor Kurzem nach Kreta zurückgekehrten Armatolen (Bandenführers) Papadaki, welche für die Lage auf der vielgeprüften Insel überaus charakteristisch sind. Kaum hatte sich die Kunde von seiner Ankunft verbreitet, als von allen Seiten Leute zu strömten, um unter seiner bewährten Leitung zu kämpfen. Zwei Tage nach seiner Ankunft bekam er schon Arbeit. Auf die Nachricht hin, daß Türken unlängst in dem Dorfe Pateon einen Christen erschlagen hätten, eilte er mit den Seinen dahin und tödtete vier Türken. Daraufhin ließen die Behörden seinen Vater und seinen Bruder gefangen nehmen; Papadaki befreite aber dieselben, ohne jedoch die Wachen zu tödten, denn — so wird ausgeführt — Papadaki habe die Mission, die Leiden seiner Glaubensbrüder zu rächen, nicht aber Leute, welche in Ausübung ihres Amtes handeln, zu bestrafen. Dagegen ließ er Hassan Pascha fassen, daß er eine alte Rechnung mit ihm habe, die er demnächst bereinigen wolle. Mit seinen vier Brüdern und Gefolge eilte er sodann nach dem Bezirke von Apokorona, allwo die Türken eine griechische Kirche entweiht hatten und griff dieselben an, ihnen vielen Schaden zufügend. Infolge der Nachricht, daß sechs türkische Soldaten am hellen Tage den Gärtner des Klosters Kleisibios getödtet hätten, eilte er mit einer Handvoll Leute dahin, griff die Türken, angeblich 100 Mann stark, an, verwundete zwei und tödtete zwei derselben. Zur Vergeltung ließen die türkischen Behörden zwanzig völlig unbetheiligte Christen in Haft nehmen. Alle diese Bluthatzen hat ein einzelner Mann im Verlaufe von 2—3 Wochen vollführt. Bedenkt man, daß schon seit Monaten mit jeder Post derartige Berichte von der Insel kommen, so hat man ein Bild von der Lage daselbst im Geiste fertig. Die Sympathien, welche Europa den christlichen Kretensern entgegenzubringen bereit ist, werden erheblich dadurch geschwächt, daß letztere dem herrschenden mohamedanischen Stamme moralisch nicht um ein Haar überlegen sind.

Deutschland.

□ Berlin, 25. Sept. Die Frage, ob der Zar nach Berlin kommen wird, ist plötzlich sehr aktuell geworden, und wir müssen wenigstens von sehr bestimmt auftretenden Gerüchten sprechen, nach denen ein allerdings höchst flüchtiger und unzeremonieller Besuch heute Abend stattfinden wird. Der Zar befindet sich in diesem Augenblick auf deutschem Boden. Er ist in Warnemünde gelandet, und es stehen ihm zwei Reisewege nach Rußland zur Verfügung, der eine über Berlin und die Ostbahn, der andere über Stettin und Kreuz. Welchen er eingeschlagen haben wird, wird man morgen genau wissen. Völlig unabhängig von der Meldung, daß der Zar über Warnemünde von Kopenhagen abgereist sei, verbreitete sich heute Vormittag an sonst unterrichteten Stellen die Nachricht, der Zar werde Abends 8 Uhr 40 Minuten auf dem Stettiner Bahnhofe eintreffen, dabei vom Reichskanzler begrüßt werden und von einem der Bahnhofe der Stadtbahn weiterreisen. Da unser Kaiser in Ostpreußen weilte, so lag es nahe, eine Begegnung beider Monarchen für nicht unwahrscheinlich zu halten. In diesem letzteren Punkte konnten allerdings nur Vermuthungen geäußert werden; was aber das Passiren Berlins betrifft, so wurden die bezüglichlichen Behauptungen immer sicherer, und sie fanden Unterstützung durch Vorkehrungen auf mehreren Bahnhöfen. So sollten auf dem Bahnhof Friedrichstraße die reservierten Hoffalons in Stand gesetzt worden sein. Wir können gegenwärtig, in der späten Nachmittagsstunde, nicht feststellen, ob diese Vorhersagungen und Versicherungen sich in allen Stücken bewahrheitet haben. Eine gewisse Stütze erhält das Gerücht von der Durchreise des Zaren durch ein Pariser Telegramm der „National-Zeitung.“ Darnach erhielt Großfürst Alexis ein Telegramm des Zaren, welches ihn benachrichtigt, daß die Rückreise nach Rußland über Berlin stattfinden werde. Als weitere Reiseroute wird die über Warschau angegeben, woraus allerdings folgen würde, daß eine Begegnung mit unserem Kaiser nicht beabsichtigt ist. Angesichts der bemerkenswerthen Begünstigung der russischen Anleihepläne durch das Auswärtige Amt haben die sich durchkreuzenden Gerüchte über die Zarenreise eine sehr aktuelle Bedeutung. Mit der Unterstützung jener Anleihepläne aber hat es seine Richtigkeit. Nicht nur trifft zu, was wir gestern angedeutet haben, daß nämlich das Bankhaus Mendelssohn sich in das Geschäft nicht eingelassen hätte, wenn es nicht der Billigung aus der Wilhelmstraße sicher gewesen wäre, sondern es liegt, darüber hinaus, so, daß die Häuser Mendelssohn und Robert Warshawsky einem ausdrücklichen Wunsche des Reichskanzlers gefolgt sind, als sie sich zur Theilnahme an der Anleiheoperation entschlossen. Das ist denn in der That ein großes Ereigniß. An der Auffassung, die die Börse für diese Sache hat, kann man am besten erkennen, daß bei dem Geschäft

nichts zu holen sein wird, vor allem kein Geld. Die Börse bleibt bedenklich, und sie versteht sich offenbar ganz gut auf die Witterung, wenn sie annimmt, daß keine Zeichnungen in irgend wie nennenswerthem Umfange auf die russische Anleihe erfolgen werden. Der allgemeine politische Charakter der Maßregel tritt so in aller Schärfe hervor. Die Absicht ist an leitender Stelle, der russischen Regierung einen Beweis friedlicher und versöhnlicher Gesinnungen zu geben. Um zu beurtheilen, ob dieser Schritt nothwendig war, und ob er seinen Zweck erreichen kann, wäre es erforderlich, Einblick in die geheimen Vorgänge der jüngsten Zeit zu haben. Ersichtlich hat sich zwischen den auswärtigen Aemtern der leitenden Mächte mehr noch zugezogen, als was in der europäischen Presse reflektirte. Die unvermuthet schnelle Aufhebung des Paßzwanges an unserer westlichen Grenze und die freundlichen Kommentare, die diese Maßregel sowohl bei der offiziellen Presse der Republik wie bei den Petersburger Offiziösen gefunden hat, legen in ihrer Gesamtheit die Vermuthung nahe, daß ein Meinungsaustrausch erfolgt ist, über dessen Natur nichts Näheres bekannt geworden ist, der aber eine ganz hervorragende Wichtigkeit haben muß. Vereinzelt jedenfalls steht das überraschende Entgegenkommen unserer Regierung in Sachen der russischen Anleihe nicht da, sondern man wird dies Ereigniß in Zusammenhang mit den ange deuteten Symptomen zu bringen haben. Für den Reichskanzler müssen aber sehr triftige Gründe vorhanden gewesen sein, sich auf einen Weg zu begeben, von dem er voraussetzen konnte, daß er auf ihm den Widerstand beinahe der gesamten öffentlichen Meinung antreffen werde. Herr v. Caprivi wird schwerlich übersehen davon gewesen sein, daß seine neueste Politik nicht durchweg begriffen und gebilligt wird. Wir wollen wünschen, daß seine Motive stichhaltig genug sind, um diesen Widerstand zu überwinden. Bis heute sehen wir allerdings noch nichts von dieser Stichhaltigkeit, und das Einzige, was sich allenfalls zur Rechtfertigung sagen ließe, wäre, daß das Vorgehen der Regierung zwar nichts nützt, aber auch nichts schadet. Denn es ist, wie gesagt, keine Gefahr dabei, daß das deutsche Publikum auf die russische Anleihe (Verzeihung für das Wort!) hereinfallen könnte. Wunderlich genug und ebenso verschleiert wie durchsichtig sind die Bemühungen der Finanzmächte, das Publikum förmlich darauf hinzustößen, daß es sich nur ja nicht einschalten lassen möge, aus der Theilnahme der beiden genannten Häuser an der Anleihe zu schließen, daß es rathsam sei, dem Beispiele durch Zeichnungen auf die Anleihe zu folgen. Wir glauben deshalb auch nicht recht daran, daß die Ankündigung sich bewahrheiten wird, wonach ein weiterer Schritt auf der betretenen Bahn durch die Aufhebung der Maßregel erfolgen soll, die die russischen Werthe von der Beleihung bei der Reichsbank ausschließt. Wir müssen allerdings hinzufügen, daß dieselben Personen der hohen Finanz, die sich mit dem auswärtigen Amte über die Behandlung der neuen russischen Anleihe verständigt haben, die Verbreiter der Nachricht von der Wiederherstellung der Lombardfähigkeit der russischen Papiere sind. Es ist wahr, kleine Geschenke erhalten die Freundschaft, aber dann muß doch zunächst noch Freundschaft vorhanden sein, damit sie erhalten bleiben kann. Ist die Regierung der Meinung, daß noch Reste guter Beziehungen vorhanden sind, die eine sorgfältige Pflege verdienen, dann soll es uns gewiß recht sein, wofür unsere Würde gewahrt bleibt und wofür unsere Kapitalisten, namentlich die kleinen, nicht die Zedde zu bezahlen haben. Ein Trost ist es, daß man wenigstens nicht dies Letztere zu befürchten scheint.

— Herr Miquel hat wieder einmal einen Berliner Journalisten empfangen und sich mit demselben über allerlei Fragen der inneren und auswärtigen Politik unterhalten. Was Herr Miquel seinem Besucher gesagt hat, hätte der letztere auch wissen können, ohne den „aus der Sommerfrische heimgekehrten Staatsmann“ heimzusuchen. Irgendwelche neue Gesichtspunkte enthält die Unterredung absolut nicht.

— Der Entwurf eines Volksschulgesetzes ist, wie der parlamentarische Berichterstatter der „Hamb. Nachr.“ widerprüchlich gegenüber konstatirt, befehl des Reichsministeriums fertig und soll dem Abgeordnetenhaus der nächsten Session zugehen. Der Berichterstatter meint, der Entwurf werde durch eine erhebliche Abschwächung des so viel gerügten bürokratischen Charakters der früheren Vorlage sowohl dem Zentrum wie den Freisinnigen bis zu einem gewissen Grade entgegenkommen. Das soll wohl heißen, daß der jetzige Entwurf den Gemeinden einen größeren Einfluß auf die Volksschule einräumt, als der frühere. Im Uebrigen bemerkt der Berichterstatter, der bekanntlich der nationalliberalen Partei angehört: „In Preußen ein Unterrichtsgesetz zu machen, für welches die ultramontane Partei zu stimmen bereit wäre, erscheint einfach ausgeschlossen.“ Hoffentlich!

— Ueber die Aufhebung des Paßzwanges an der elsaß-lothringischen Grenze äußert sich der Berliner Mitarbeiter der offiziellen Wiener „Polit. Korresp.“ unter anderem in folgender Weise: „Wenn hier und da all zu sanguinische Folgerungen aus dem Vorgehen der Regierung gezogen werden, so ist das nicht

ihre Schuld. Es wäre jedenfalls ein Irrthum, wenn man annehmen wollte, daß irgend eine Aenderung in den bisher den Reichsständen gegenüber zur Anwendung gelangten Prinzipien eintreten würde: diese Prinzipien, welche mit der Bapstpflicht nicht das Mindeste zu thun haben, bleiben auch weiterhin aufrecht.

— In der Buchumer Stempelaffaire ist, wie das „Duiss. Tagebl.“ zu berichten weiß, die Untersuchung noch immer nicht beendet. Es sind bis jetzt etwa 150 Zeugen vernommen worden und noch ist die Liste nicht erschöpft. Für die gegenwärtige Untersuchung kommen naturgemäß zunächst nur diejenigen Fälle in Betracht, welche strafrechtlich nicht verjährt sind.

Aus Bayern, 24. Sept. Unter anderen Dingen, die demnächst in unserem Landtage zur Sprache gebracht werden, wird auch eine alle Parteien gleichmäßig berührende Frage, nämlich die der Mißhandlung der Presse in der jüngsten Zeit durch einige Bestimmungen des Strafgesetzes zur Verhandlung kommen. Die Auslegung, welche die Verantwortlichkeit der Redakteure, der Zeugnitzwang und der Begriff des „groben Unfugs“ durch eifrige Amtsrichter und Staatsanwälte in allen Gauen des Vaterlandes gefunden hat, zwingt gebieterisch zur Begrenzung der bezüglichen Paragraphen.

Aus dem Gerichtssaal.

* **Wien, 21. Sept.** [Eine Gesellschaft von Taubstummen.] Ein kleines Gerichts-drama versammelte heute eine ansehnliche Zahl von Taubstummen im Appellsaale des Landesgerichtes. Die Angeklagte, der Kläger, die vielen Zeugen, die Zuschauer, die mit stichtlicher Spannung und tiefgehender Bewegung den Vorgängen folgten — sie Alle waren Menschen, welchen die Natur die Fähigkeit, zu hören und zu sprechen, verlagert oder nur in dürftiger Weise gewährt hat. Es war ein merkwürdiger Anblick, so viele Personen versammelt zu sehen, welche erzählen, Zwiegespräche halten, widersprechen, in Zorn gerathen, flehen, betheuern, und dies Alles nur mit starrtem Miene und lebhaftem Agiren, zuweilen auch stammelnd und halbsprechend, die und da im höchsten Affekt mit hervorbrechenden leidenschaftlichen Lauten.

Es ist begreiflich, daß die Taubstummen einer Stadt sich zu meist kennen und mit einander verkehren. Als gleiche Stiefkinder der Natur, welche sich desselben Erbschaftsmittels der Sprache bedienen und oft auch in ein und derselben Anstalt herangebildet wurden, sind sie einander näher gerückt. Sie sehen sich häufig, haben gemeinschaftliche Vergnügungen und heirathen unter sich. Es kann da nicht Wunder nehmen, daß neben der Anhänglichkeit und Freundschaft, die sie zu verbinden pflegt, auch Haß, Neid, Lästung und wie alle die Störenfriede des gesellschaftlichen Lebens heißen, bei ihnen eintreten.

Zu der heutigen Verhandlung gab folgender Vorfall Anlaß. Im Mai d. J. fand in dem hiesigen israelitischen Taubstummen-Institute auf der Landstraße die Jahresprüfung statt, bei welcher sich zahlreiche Taubstumme, welche nicht Zöglinge der Anstalt sind, als Gäste eingefunden hatten. Unter diesen befand sich der Schriftsetzer Joseph Woielischläger mit seiner Braut Marie Fidar und die Schriftsetzerin Martha Spitz; Letzere soll nun nach der von Woielischläger gegen sie erhobenen Anklage zu seiner Braut gesagt haben: „Warum heirathest Du diesen Menschen, der schon im Arrest war? Er ist Deiner nicht würdig. Du solltest Dich um einen andern Taubstummen umsehen.“ Der Kläger gesteht zu, daß er vor zwei Jahren wegen böshafter Beschädigung fremden Eigentums durch Vertrimmern eines Fensters zu zwei Monaten schweren Kerkers verurtheilt worden, begehrt jedoch die Befreiung der Frau wegen des Vorwurfs einer ausgefallenen Strafe. Das Bezirksgericht Landstraße sprach die Angeklagte frei, weil diese ent-

schieden gezeugnet hatte, die intimirte Aeußerung gethan zu haben, und nur eine einzige Zeugin, die Braut des Klägers, beiläufig ausfragte. Das Gericht nahm an, daß die Zeuginsprache und die unartikulirten Töne der taubstummen Beschuldigten leicht mißverstanden werden konnten; hierin wurde es durch den Umstand bestätigt, daß eine andere Taubstumme welche in Gesellschaft der drei Genannten der Prüfung beizuhobte, Cäcilie Rasch, versicherte, jene Worte seien nicht gesprochen worden.

Gegen dieses Erkenntniß erhob der Kläger die Berufung mit dem Bemerkten, daß gerade Cäcilie Rasch ihm unmittelbar nach der Szene von dem Angriffe gegen ihn erzählt habe; wenn sie bei dem Bezirksgerichte etwas Anderes sagte, müsse sie inzwischen von Martha Spitz bearbeitet worden sein. Cäcilie Rasch habe keinen Begriff von Religion, verstehe von einem Handschlag nichts und könne auch weder lesen noch schreiben, weil sie in keinem Taubstummen-Institute ausgebildet worden sei. Auch berief sich der Kläger auf eine Anzahl neuer Zeugen.

Die Verhandlung wird von dem Vorsitzenden Landesgerichtsrath Heppner mit Hilfe des Taubstummenlehrers Professors Kaubek geleitet. Derselbe legt der Angeklagten und den Zeugen die Fragen, wie dies im Verkehre mit solchen Personen üblich, theils in der Zeuginsprache der Taubstummen, theils in pantomimischer Weise, theils endlich sprechend vor, indem er die Lippen langsam mit scharfer Betonung jeder Silbe bewegt. Aber er begnügt sich nicht hiermit; er verleiht allen wichtigeren Worten einen charakteristischen Ausdruck, welcher im Vereine mit der Geste selbst einem Fremdsprachigen den Sinn derselben errathen lassen könnte.

Forschend und mit durchdringendem Blicke sehen die Taubstummen den Fragenden an; ihre Aufmerksamkeit verschärft sich durch das Bewußtsein, daß sie sich in einer feierlichen Situation im Gerichtssaale befinden. Und nun antworten sie. Unaussprechlich streckt sich die Hand, nachdem sie die Stirne, den Mund oder die Brust berührt haben, weit aus, in der einen oder andern Richtung rasch nach einander, und zwar um so rascher, je nachdrücklicher sie sprechen wollen und je erregter sie werden. Mit feurigen Lauten spricht der Mund einige Worte dazu. Und in ihren Mienen prägt sich jedes einzelne, das sie sagen, so bewegt aus, daß dies eine Demonstration für Schauspieler sein könnte und daß Jeder ohne Unterschied klar in ihrem Innern lesen kann.

Der Dolmetsch spricht jeden der Taubstummen mit du an. Er fragt nicht: „Hast du das gehört?“, sondern: „Hast du das gesehen?“ Er fragt auch nicht: „Hast du das gesagt?“, sondern: „Hast du das bedeutet?“

Vor Eröffnung des Verhörs macht Professor Kaubek die Zeugen aufmerksam, daß sie bei einer unwarren Aussage eingeperrt werden könnten. Das Einsperren veranlaßt er dadurch, daß er die Bewegung des Fessels der Hände macht.

Die Angeklagte beharrt dabei, daß sie die ihr zur Last gelegte Aeußerung nicht gethan habe. Sie legt ein starkes Temperament an den Tag. Während sie energisch mit den Händen umherfährt, womit sie die absolute Unwahrheit der gegen sie erhobenen Beschuldigung ausdrückt, wird sie dunkelroth im Gesichte und stößt mit Anstrengung ein „Nain!“ (Nein) aus.

Der Kläger wird auf Wunsch des Präsidenten gefragt, ob er nicht von der Klage zurücktreten wolle. Der Dolmetsch bezeichnet dabei die friedliche Gesinnung, an die er bei dem Kläger appellirt, indem er den Kopf schlafend auf die Hand legt. Aber mit blitzenden Augen und mit dem Ausdruck einer grimmigen Entschiedenheit giebt der Schriftsetzer zu erkennen, daß er zu einer Veröhnung nicht geneigt sei. Zugleich vernimmt man von ihm das Wort „Verrufung!“

Professor Kaubek bemerkt hierauf: „Er hält die Berufung aufrecht.“

Der Zeuge Strecker wird sodann vorgerufen. Der Saal-dienster begiebt sich auf den Korridor und ruft, da er inzwischen schon von dem Dolmetsch etwas gelernt hat, mit besonderer Betonung der scharfen Laute: „Schrecker!“ was von den anwesenden Nichttaubstummen mit beifälliger Heiterkeit begrüßt wird. Herr Strecker wird endlich mit Unterstützung des Dolmetsches glücklich zu Stande gebracht und legt eine für die Angeklagte bedenkliche Aussage ab. Ihm habe nämlich nicht nur Marie Fidar, sondern auch Cäcilie Rasch, welcher diesmal die Vorladung nicht zugestellt werden konnte, mitgetheilt, daß Martha Spitz sich der in Rede stehenden Denunziation wirklich schuldig gemacht habe. Diese läßt, gegen den Zeugen gewendet, ihre Arme in so beftiger Weise sprechen, daß man sich darunter den stürmischsten Widerspruch denken kann.

Auch die nächsten drei Zeugen, von denen die Fabrikanten-tochter Marie Enzmann und der Industriezeichner Joseph Kistem eigentlich nur als Halbtäubstumme bezeichnet werden können, da sie ganze Sätze — allerdings in etwas verstümmelter Form — frei sprechen, deponiren in einer für die Angeklagte ungünstigen Weise. Die Beschuldigte, welche die Zeugen natürlich früher versteht, als die anwesenden Zuhörer mit normalem Gehör, geräth jetzt fast außer sich vor Erbitterung. Sie unterbricht die Zeugen, wenn man dies so nennen kann, mit ihrer leidenschaftlichen Zeuginsprache, so daß man es begreift, wenn der Präsident ihr die natürlich nur bildlich gemeinten Worte zuruft: „Schweigen Sie!“ Und endlich entringen sich ihr schmerzliche klagende Töne, und im Zuschauertraume giebt sich eine mächtige Bewegung unter dem be-theiligten taubstummen Publikum kund; die Arme bewegen sich dort wie in einer von den Meinungen dargestellten Volksmenge, und einer in der ersten Reihe, der gleichfalls taubstumme Gatte der Angeklagten, ruft etwas mit tonloser Stimme und streckt die Arme weit gegen das Forum innerhalb der Schranken vor.

Vergebens mahnt der Dolmetsch die Angeklagte, indem er einem Wundstich des Präsidenten Folge giebt: „Rede die Wahrheit, besser offen, sonst schadet, mehr schlecht.“ Martha Spitz bleibt bei ihrem fast wilden „Nain, Nain!“

Sie wird nun gefragt, warum alle diese Zeugen gegen sie aussagen würden; darauf antwortet sie nach der Wiedergabe des Professors: „Sie haben sich gegen mich verschworen; er ist ein Antisemit und ich eine Jüdin.“

Auf die weitere Frage, wie der Kläger diese Gesinnung befeindet habe, antwortet sie: „Er hat erzählt: „Jude schmutzig, schlecht.“

Der Kläger bestreitet dies, ein Jude sei ihm so lieb wie ein Christ.

Ueber ihre Vermögensverhältnisse befragt, giebt die Angeklagte an, daß ihr Mann seit drei Monaten ohne Erwerb sei.

Während der Gerichtshof sich zur Berathung zurückgezogen hat, wird Herr Professor Kaubek von einigen Anwesenden um die Auskunft gebeten, auf welche Weise das erst der neuen Zeit angehörige Wort „Antisemit“ in der Taubstummenprache ausgedrückt wird. Es ergiebt sich, daß dies durch Bewegungen der Hände von den Schläfen aus schräg nach aufwärts geschieht. Ueber die Ursache für die Wahl dieser Bezeichnung herrschen unter den Taubstummen verschiedene Ansichten. Die Einen meinen, es komme dies von den Strahlen Moses her, die Anderen, es solle damit als eine Analogie der Jesuitenhut dargestellt werden.

Der Gerichtshof hebt das erstirrtliche Urtheil auf und verurtheilt die Angeklagte zu einer Geldstrafe von zehn Gulden, im Nichterbringungs-falle zu 24 Stunden Arrest. Der Dolmetsch erklärt ihr das Urtheil nebst den Gründen, wiederum die Bedeutung jedes Wortes durch besondere Betonung hervorhebend; so giebt er der Mittheilung, daß der Gerichtshof besondere Milde

Berliner Brief.

Von Philipp Stein.

(Nachdruck verboten.)

Berlin, 25. September.

Man sitzt im Café. Die Theater sind zu Ende, das Souper im Restaurant ist erledigt — man sitzt gegen Mitternacht im Café und plaudert. Der Stoff ist überreichlich da. Nicht vom Zarenbesuch spricht man oder von bevorstehenden höheren Militärforderungen und ähnlichen uninteressanten Dingen — man hat pikantere, intimere Themata. Man sitzt eng und dicht bei einander, man ist en petit comités und kann ganz ungenirt sein. Und überdies — das Prinzip der Deffentlichkeit macht ja in Berlin täglich mehr Fortschritte. Die verschämten und unverschämten Heiraths- und Liebesofferten, in denen ein „junges hübsches Mädchen“ oder „eine junge Wittwe ohne Anhang“ einen Begleiter fürs Leben oder für diese Saison sucht und Jedem Herz und Hand verspricht, der finanzielle Sicherheit bietet — diese Offerten erscheinen bisher nur in den Inseraten-spalten der verbreitetsten Annoncenblätter. Dieser Tage aber ermunterte eine „junge Blondine“ jenen „brünetten jungen Mann im blauen Ueberzieher“, der ihre nähere Bekanntschaft zu machen bisher leider vergeblich bemüht war, durch ein Plakat an den Litfasssäulen, sie morgen da und dort zu treffen. Diese Offenheit der Privatität und des Egnismus hat etwas Verblüffendes und die jungen Borsianer dort am nächsten Tischen des Cafés finden das „schneidig“ und wären selig, wenn ihnen in das Einerlei ihrer theuer erkauften Liebesabenteuer ein kleines Schauffement von der Litfasssäule herkäme.

Doch dieses Sehen weicht bald der Bewunderung für eine soeben eintretende pikante Bühnenprinzessin, die in neuer Herbsttröbe, im Schmucke neuer Brillanten und in Begleitung des vorläufig neuesten Liebhabers soeben erschienen ist. Man beneidet den Neuesten und tuschelt sich bereits den Namen seines präsumtiven Nachfolgers zu. Aber interessanter als diese allzu bekannte Dame ist doch die soeben in großer Gesellschaft eintretende üppige Blondine, von der man sich sofort an allen Tischen erzählt, daß sie mit ihrem Gatten in Scheidung liege. Und man spricht die Hoffnung aus, daß es ihr vielleicht auch bald so gehen werde wie einer anderen bekannten Dame, die, nachdem sie von ihrem Gatten geschieden, jetzt mitunter ganz freundschaftlich mit ihm soupiert. Und während dieser Gespräche haben die jungen Herren lachend einem Blumenmädchen in Bierländer Tracht zwar nichts abgekauft, aber doch in die Wangen gekniffen und zur Erhöhung des Ufs bei einem Sendling der „Heilsarmee“ für einen Nickel eine Nummer des puritanischen „Heilsruf“ erstanden.

Vor wenig mehr als Jahresfrist war auch in einem Kreise von Freunden und Bewunderern in dem Café an Spät-abenden das Paar zu treffen, dessen Ehevergnügen jetzt so viel

besprochen wird. O, es war eine schöne Erscheinung, diese Frau Dr. Prager und verstand allerliebst zu plaudern und besonders schön zu lachen — und um dieses schönen Lachens willen plauderte auch der alte Windthorst gern mit der schönen Frau. Jetzt sitzt sie hinter Gefängnißmauern und ihr Bruder, den sie zum Morde ihres Gatten gedungen, ist nun auch verhaftet. Er soll sich freiwillig gestellt haben in Hamburg — wer weiß, vielleicht hätte ihn die Polizei sonst ebenso wenig bekommen, wie bisher den Mörder Wegel.

Die beiden Schuldigen also sind zur Stelle und der bevorstehende Prozeß wird die psychologischen Einzelheiten dieses Dramas erbringen. Aber wie auch im Einzelnen sich das Schuldverhältniß ergibt, symptomatisch bleibt diese Affaire in jedem Falle für die „gute Gesellschaft“. Der pharisäische „Männerbund zur Bekämpfung der Unsitlichkeit“, von dem man übrigens schon lange nichts gehört hat, richtet seine Thätigkeit nur gegen die „Unsitlichkeit“ der ärmeren Klassen, der Gefes-entwurf zur Bekämpfung der Trunksucht wendet sich zumeist gegen den Trunk in den niederen Schichten und als vor zwei Jahren der Juristentag sich für Erschwerung der Ehescheidung begeisterte, da hatte er die zahlreichen Ehescheidungen in den Arbeiterklassen im Auge. Die Herren alle sehen den Splitter im fremden Auge und nicht den Balken im eigenen. Sie übersehen mit freudewilliger Liebe die Unsitlichkeit in der „guten Gesellschaft“ und wollen nicht begreifen, wie der Entschluß eines Arbeiters, sich scheiden zu lassen, so viel sittlicher und ehrenhafter ist als die Eheheuchelei vieler Gebildeten. Der Arbeiter kennt diese Heuchelei nicht. Und wenn er von seinem Weibe sich trennt, so haben meist Umstände, die außerhalb seines Willens lagen, die Veranlassung dazu gegeben. Wenn mit der Arbeitslosigkeit die Noth in seine Familie einzieht und die Frau, die Märtyrerin des Familienelends, dann zu dem Manne, der vielleicht in der Schänke Trost sucht, das Vertrauen verliert und dann durch täglichen, durch die Noth verbitterten häuslichen Zwist, die gegenseitige Zuneigung schwindet und das Heim zur Hölle wird — ist dann eine solche Ehescheidung gleichzustellen jenen Lösungen einer Ehe, die geschlossen worden ist, weil das Mädchen mit ihrem Gelde die Vortheile der Stellung des Mannes sich erkaufte hat, die geschlossen worden von beiden Seiten um der äußeren Vortheile willen? Eine Ehe, die nun gelöst wird, vielleicht, weil die Frau die Maitressenwirtschaft des Mannes nicht länger dulden will oder weil er den Aufwand der Frau nicht mehr bestreiten, es nicht länger ertragen kann, statt einer Gattin nur eine Welt-dame an seiner Seite zu sehen? Gar oft aber werden die Ehebande, die leichtfertig und nur um äußerer Gesellschafts-rücksichten geschlossen worden, im bequemen Sichgehenlassen weitergetragen und die Eheheuchelei aufrecht erhalten vor all den Wissenden. Und die Kinder, die in solcher Atmosphäre aufwachsen, denen in dieser Umgebung

jede moralische Kraft, kaum erstarkt, frühzeitig gebrochen wird? Ist's ein Wunder dann, wenn der Fluch der bösen That sich weiter erbt? Wenn schließlich aus Ekel vor diesem Schrecken ohne Ende der Unglückliche zu dem Revolver greift, um ein Ende zu bereiten mit Schrecken?

Die Ereignisse der letzten Wochen des Septembers, der ja bekanntlich für die Selbstmordmanie ein kritischer Monat ist, zwingen zu Betrachtungen dieser Art. Im Gesellschafts-leben der Weltstadt sind in leztvergangener Zeit gar trübe und beängstigende Sumpfböden aufgestiegen. Man darf zu diesen gefährlichen gesellschaftlichen Erscheinungen nicht schweigen. Man muß immer wieder auf sie hinweisen, damit Wandel geschaffen wird in der Erziehung der Töchter und Söhne, in der Lebens-führung der Eltern. Es scheint, als ob die Unkrautkeime der Gründerjahre jetzt ihre unheilreife Unkrautfrüchte tragen wollen.

In den zwanzig Jahren seit jener Zeit ist aber so viel ernste, wackere Arbeit in Berlin geleistet worden, auf allen Gebieten wirtschaftlichen und geistigen Lebens ist so viel erreicht worden, daß es nur eine gesunde, im innersten Kern sittliche Kraft sein kann, die all das geschaffen hat. Und darum wird man auch die häßlichen, gefährlichen Auswüchse des welt-städtischen Lebens beseitigen, mit Stumpf und Stil ausschneiden können, wenn man nur endlich einmal aufhören will, so gefährlich tolerant zu sein gegen die Unsitlichkeit der guten Gesellschaft.

* * * Der Körnertag ist hier im Schauspielhause und im Berliner Theater durch Festvorstellungen gefeiert worden. Gutgemeinte Prologe von Emil Taubert und von Wildenbruch leiteten die Vorstellungen ein. Im Schauspielhause enthusiastirte sich das Publikum über „Zriny“, im Berliner Theater über Wildenbruchs „Väter und Söhne“. Weshalb hier Körner an seinem 100. Geburtstage durch Wildenbruch ersetzt wurde, ist nicht recht zu verstehen — der Umstand, daß in „Väter und Söhne“ Krieger mit der Uniform vorkommen, die Körner einst getragen, giebt doch keine Entschuldigung dafür. Uebrigens hat Wildenbruch sein Drama umgearbeitet, die drei letzten Akte zu zwei zusammengezogen und sehr wesentliche Punkte geändert. Gewonnen hat das unwahre Stück dadurch keineswegs — es ist psychologisch noch verfehrter, dramatisch noch trasser geworden. Und wenn man gar hört, wie Wildenbruch im höchsten Pathos eine Mutter sagen läßt: „Die Witt-rung meines Sohnes ist in mir“ und dann auf dieses poetisch-lytologische Bild gesprochene Berlinische Gassenhauer aus dem Jahre 1891 folgen läßt, dann beseitigt diese schlaue Berechnung des Effekts auf die Galerie alle Sympathie, die man einst mit dem genialisch scheinenden jungen Dichter der „Väter und Söhne“ gehabt hat.

haben walten lassen, einen fast lyrischen Ausdruck. Die Verurtheilte erklärt, daß sie die Verurteilung annehme. Vergebens wird sie belehrt, daß dies gegen eine Entscheidung dieses Senats nicht möglich sei. Sie erklärt dreimal, indem sie mit der Hand zornig in die Luft schlägt: „Verrufung! Verrufung! Verrufung!“

Vermischtes.

† **Das durch die Ueberschwemmungen** in Spanien heimgeführte Gebiet umfaßt die Provinzen Neu-Kastilien, Valencia und einen großen Theil von Andalusien; die am schwersten geprüften Orte, Consuegra und Almeria, sind auf Jahre hinaus dem vollständigen Ruin preisgegeben; Consuegra wird vielleicht überhaupt vom Erdboden verschwinden, da ein Wiederaufbau seiner zerstörten Häuser unmöglich, das Niederbrennen und Niederlegen alles noch stehenden dagegen dringend rathsam erscheint, erstens um die Gefahr, welche in den halb unterwühlten unsicheren Gebäuden für die Ueberlebenden liegt, total zu beseitigen, und dann, um den sich bildenden Epidemiestoffen durch Verlassen des Ortes jede Nahrung zu entziehen. Nach einem Herold-Telegramm soll dagegen der Wiederaufbau der Stadt bald in Angriff genommen werden. Die große Menge der Menschen- und Thierleichen haben beinahe eine Woche unbeeidigt unter den Trümmern der Häuser, auf den Feldern und im Wasser gelegen. Nach anderer Meldung waren bis zum 20. allein in Consuegra 1720 Leichen aufgehoben worden. Die wenigen Mannschaften der Guardia Civil und einige Franziskanerbrüder, welche in Consuegra bald nach der Katastrophe zur Stelle waren, konnten die übermenschliche Arbeit nicht vollenden, erst seit Freitag sind den eben genannten zwei Kompagnien Ingenieure zugesellt worden und sind die Arbeiten nun in vollem Gange. Die die Sicherheit bedrohenden Trümmer werden niedergelegt, die Leichen werden theils beerdigt, theils verbrannt, Land- und Schienenwege wieder hergestellt und für die Obdachlosen Baracken gebaut. Diese Thätigkeit wurde in Consuegra durch einen vielleicht noch nie dagewesenen Strife für kurze Zeit unterbrochen: eine Abtheilung Arbeiter, welche damit beauftragt war, das todte Vieh aus dem Wasser zu fischen, weigerte sich, damit fortzufahren, wegen des von den Leichen ausströmenden pestilenzialischen Geruchs, und nahm die Arbeit erst bei Androhung von Gewaltmaßregeln wieder auf. Zahlreiche Verhaftungen von Leichenräubern, unter welchen die Frauen in der Ueberzahl sind, werden vorgenommen; diese Missethäter schneiden den Ertrunkenen Ohren und Finger ab, um sie der daran getragenen Schmuckgegenstände zu berauben; sie dringen unter Nichtachtung der Gefahr in die halbzerstörten Häuser und heben Gold, Silber, Juwelen und Geld der todten oder entflohenen Einwohner mitgehen. Ebenso schwer, als das Eigentum der von der Katastrophe Betroffenen zu hüten, ist es, die Civilregierg weiter zu führen. Die Regierung hat, wie der Münchener „Allg. Ztg.“ geschrieben wird, eine Kommission abgeordnet, welche die Behörden unterstützen soll, in dem Wirrwarr einigermaßen Ordnung zu halten, und es sind in den hauptsächlich heimgeführten Orten Visiten ausgelegt, worin jeder Ueberlebende, welcher in sein Heim zurückkehrt, verpflichtet ist, seinen Namen einzutragen. In Almeria kam zu allem anderen Leiden noch die Aufregung der Bevölkerung, als bekannt wurde, das Ministerium des Innern stelle der Stadt 5000 Pesetas zur Verfügung und eröffne außerdem der Provinzialverwaltung einen Kredit auf die Bank von Spanien behufs Verteilung von Hilfsgeldern; eine schreiende Menge zog in Folge dieser Nachricht vor das Stadthaus, erklärte, 5000 Pesetas sei ein Hoh; sie wollten das Geld nicht nehmen, und der auf die Bank von Spanien eröffnete Kredit werde natürlich seine Schätze in die Taschen der Provinzialverwalter ergießen. Die Königin-Regentin hat ihre Absicht, die überschwemmten Orte zu besuchen, vorläufig aufgegeben; sie hat aber in Aranjuez unter Aufsicht eines Palastbeamten ein vollständiges Hilfsbureau einrichten lassen; es gehen von Aranjuez täglich Wagenladungen mit Lebensmitteln, Kleidungsstücken, Medikamenten u. a. an die aus der königlichen Sommerresidenz erreichbaren leidenden Orte und werden sofort an die Hilfsbedürftigen ohne alle Formalitäten verteilt. Die spanische Regierung hat ihre sämtlichen Konsulate im Auslande ermächtigt, öffentliche Subskriptionen zu Gunsten der von der letzten, überaus furchtbaren Wasserkatastrophe in den Provinzen Toledo, Valencia und Almeria Betroffenen einzuleiten. Kaiser Wilhelm richtete an die Königin-Regentin ein sehr herzliches Schreiben, in welchem er eine beträchtliche Summe für die Opfer der Ueberschwemmung zur Verfügung stellt.

Telegraphische Nachrichten.

Halle a. S., 25. Sept. In der heutigen letzten allgemeinen Sitzung der Naturforscher und Ärzte sprachen Geheimrath Ackermann (Halle) über Dr. Edward Jenner und die Frage der Immunität und Dr. Ruß über den nationalen und internationalen Vogelschutz. Hierauf wurde die Versammlung vom Geheimrath Nitz unter Worten des Dankes geschlossen.

Hamburg, 25. Sept. In der heutigen Sitzung des Vereins für Armenpflege und Wohlthätigkeit referirte Bürgermeister Dr. Münsterberg-Herlorn unter großem Beifall über das Zusammenwirken der öffentlichen Armenpflege mit einer organisierten Privatthätigkeit. Für ein solches Zusammenwirken wurde eine Anzahl von Grundsätzen festgestellt. Nach eingehendem Referat des Assessors Dr. Freund-Berlin wurde eine siebenköpfige Kommission zur Prüfung der Frage niedergesetzt, wie die sozialpolitische Gesetzgebung auf die Armenpflege wirke. Der bisherige Vorstand und Zentralausschuß wurden durch Akklamation wiedergewählt. Als Ort für die nächste Versammlung wurden Breslau und Görlitz vorgeschlagen, die Entscheidung über die Wahl des Ortes jedoch bis zur nächsten Vorstandssitzung im Februar 1892 vertagt. Hierauf wurde die Sitzung geschlossen. Am Nachmittag fand ein Festmahl statt. Morgen erfolgt eine Elbfahrt durch die Häfen nach Blankenese.

Konstanz i. M., 25. Sept. Das russische Kaiserpaar ist mit Begleitung hier eingetroffen und soeben mit dem Berliner Schnellzuge weitergereist. Der Bahnhof war abgesperrt.

Petersburg, 25. Sept. Nach einem heute veröffentlichten Geheiß sollen Personen, welche eines bewaffneten Angriffes auf Fahrbeamte oder Passagiere der transkaukasischen Eisenbahn oder einer böswilligen Beschädigung dieser Bahn angeklagt sind, durch ein Kriegsgericht abgeurtheilt werden.

Kopenhagen, 25. Sept. Wie hier verlautet, werden die Kaiserin von Rußland mit dem Großfürsten-Thronfolger und der Großfürstin Xenia, sowie die Prinzen Georg und Nikolaus und die Prinzessin Marie von Griechenland in etwa 14 Tagen hierher zurückkehren.

Bern, 25. Sept. Internationaler Kongreß für Arbeiterangelegenheiten. Der Direktor des eidgenössischen Versicherungs-

amts, Kummer, führte aus, selbst die freie Schweiz sei zu der Ueberzeugung gelangt, daß die Haftpflicht nicht ausreiche, und habe daher die staatliche Versicherung beschlossen. Kommerzienrath Schwarz aus Mülhausen legte dar, daß die Deutschen große Errungenschaften in der Freiheit und Selbstständigkeit gemacht hätten, und von einer übermäßigen Einwirkung des Reichsversicherungsamtes keine Rede sein könne. Er empfehle sowohl den Franzosen wie auch anderen Nationen das deutsche Beispiel.

Paris, 25. Septbr. Der „Temps“ meldet, die italienische Regierung, welcher durch den französischen Botschafter in Rom, Villot, eine Einladung des Municipalraths von Nizza zur Enthüllung des Garibaldi-Denkmal übermitteln worden sei, werde sich bei derselben durch den Generalkonsul in Nizza, Marchese Centurione, vertreten lassen.

Paris, 25. Sept. Der Kassationshof verwarf in einem ausführlich motivierten Erkenntnis die Berufung Turpins und Tripoues gegen ihre Verurteilung in der Melinit-Affaire zu fünf Jahren Gefängnis.

Paris, 25. Septbr. Das Zuchtpolizeigericht hat heute in der Angelegenheit der Eisenbahnkatastrophe von Saint-Mandé das Urtheil gefällt. Deguérois, Unterstationschef des Bahnhofs von Vincennes, wurde zu vier Monaten Gefängnis und dreihundert Francs Geldbuße, Caron, der Lokomotivführer des auffahrenden Zuges, als der Hauptschuldige, zu zwei Jahren Gefängnis und fünfhundert Francs verurtheilt. Der Eisenbahngesellschaft wurde die Schadloshaltung der bei dem Unfall verletzten bezw. der Hinterbliebenen der dabei getödteten Personen auferlegt. Ein Fräulein Jourvin, welche Vater und Mutter verlor und sich der Amputation eines Beines unterziehen mußte, erhält 75 000, ihr Bruder 25 000 Francs. Zwei Wittwen, welche ihren Schwiegerohn, bezw. die Tochter verloren wurde eine lebenslängliche Rente, der einen von 1000 Francs, der anderen von 800 Francs, zugesprochen.

London, 25. Sept. Die „Times“ glaubt, daß das Vorgehen Rußlands in Bezug auf das Gebiet von Kleinasien den Gegenstand diplomatischer Vorstellungen bei der russischen Regierung bilden werde, da das Gebiet von Kleinasien zweifellos nicht in die russische Interessensphäre falle.

Konstantinopel, 25. Sept. Die angebliche Erkrankung eines hierher zurückgekehrten Mekka-Pilgers an der Cholera ist von einer gemischten ärztlichen Kommission als eine chronische mit Er schöpfung verbundene Diarrhöe erkannt worden.

Athen, 25. Sept. Der Tod der Großfürstin Alexandra hat hier den tiefsten Eindruck gemacht. Von der Regierung, der Municipalität und den Korporationen sind Kondolenz-Rundgebungen veranstaltet worden. In den Kirchen haben Trauergottesdienste stattgefunden; dem Requiem in der Kathedrale wohnten der Hof, die Behörden und das diplomatische Korps bei. Eine sechsmonatliche Hoftrauer ist angeordnet worden.

Berlin, 26. Septbr. Der Zug mit dem russischen Kaiserpaar traf gestern Abend 9 Uhr 38 Minuten hier ein und hielt am Ende des Bahnsteigs, wo Prinz Leopold mit Gemahlin, sowie die Generale v. Sahnke, v. Wittich und Graf Schlieffen zum Empfang sich eingefunden hatten. Der russische Kaiser trug Zivilkleider; er begab sich mit der Kaiserin, dem Prinzen und seinem Gefolge ins Fürstenzimmer, wo beim Souper zur Rechten des Kaisers die Prinzessin Leopold saß, dann folgte der Großfürst-Thronfolger, zur Linken die Kaiserin, dann Prinz Leopold und Großfürstin Xenia. Die Weiterreise im Sonderzuge erfolgte um 10 Uhr 38 Minuten.

Angekommene Fremde.

Boien, 26. September.

Mylius Hotel de Dresse (Fritz Bromer). Die Kaufleute Schütz, Peter, Meyer u. Schulze a. Berlin, Holm a. Lübeck, Henn a. Kulmbach, Schöler a. Königsberg i. Pr., Fabian a. Bielefeld u. Guttman a. Beuthen i. Ober-Schles., die Rittergutsbesitzer Major v. Tiedemann a. Seeheim, Major Endell a. Rietz, v. Dresow a. Lechlin, Gröbel a. Napachanie u. Frau Jacobi a. Trzcionka, Architekt Auerbach a. Berlin, Privatier Bencke a. Dirschau u. Fräulein Streich a. Trzcionka.

Hotel de Roma — H. Westphal & Co. Die Kaufleute Wolff u. Breit a. Berlin, Müller a. Blauen i. B., Not a. Wühlhausen, Viebler a. München, Mauch a. Uch, Bartenverfer a. Hamburg, Knorr a. Braunschweig u. Herz a. Köln a. Rh., Landwirth Menzel a. Hirschberg, Superintendent a. D. Erdan a. Krottschin, Hauptmann Herm a. Alt-Damm, Apothekenbesitzer Müller aus Strzalkowo, die Rittergutsbesitzer Kammerpräsident a. D. v. Sannemann a. Boborowo, Matthes a. Jägerndorf, Wahn a. Lubowice u. v. Bobeltz a. Gleinig u. Pastor Schwenzer a. Köstschin.

Grand Hotel de France. Die Rittergutsbesitzer Frau Polczynska a. Redgajcz, Witke a. Rußland u. Jablocki a. Przysgodzice, die Präpöte Wiertel a. Neustadt a. B. u. Janke a. Gollmuth, die Kaufm. Arndt a. Blauen, Buttlar a. Bismarck, Glaser u. Brochowski a. Berlin, Beckaush a. Breslau u. Krusjanski a. Magdeburg.

Hotel de Berlin (W. Kamieński). Die Kaufleute Baron von Ahele a. Budapest, Podomorski a. Odrascho u. Krain a. Berlin, Lehrerin Frau Bohr a. Schweiz, Rittergutsbesitzer v. Brzeski aus Gieslin, Arzt Dr. Drozyski a. Wien, die Oberförster Rozynski a. Kurnik u. Rozynski mit Frau a. Russisch-Polen.

Hotel Bellevue (H. Goldbach). Die Kaufleute Serelmann a. Budapest, Salomon a. Budweis, Franden a. Wachen, Kaufmann a. Stuttgart, Kasper mit Familie a. Bromberg, Ludw u. Landsberger a. Berlin, Lieutenant Laue a. Lych u. Apotheker Müller aus Strzalkowo.

Georg Müllers Hotel. Die Kaufleute Auerbach a. Breslau u. v. Polich a. Gnesen, Hofbesitzer Klüber a. Steinberg i. Gollstein, Gutsbesitzer Dürich a. Partowo, Fürstlicher Kalkulator Wiede aus Waldenburg i. Schles., Landwirth Ostia a. Gnesen u. Ober-Boll-Zupetor Gölle a. Weß.

Theodor Jahns Hotel garni. Die Kaufleute Koenigsfeld und Saloschin a. Breslau, Oldenburg a. Berlin, Jacobowski a. Bromberg u. Goch a. Wüstenaltersdorf i. Schl. u. Wiese a. Charkowo. J. Graetz's Hotel „Deutsches Haus“ vormals Langner's Hotel.

Arzt Dr. Lewin a. Berlin, Rittergutsbesitzer v. Wilsch a. Hof i. S., die Kaufleute Janisch a. Berlin u. Werner mit Frau a. Breslau, Inspektor Knerger a. Brunar u. königlicher Buchbinder Schumann a. Znowrazlaw.

Kellers Hotel zum Englischen Hof. Die Kaufleute Lubiner a. Rempen, Sieragki a. Dresden, Neufeld a. Tschel, Jakobowitz a. Breslau u. Cohn a. Berlin u. Apotheker Wöhle a. Slupp.

Handel und Verkehr.

** **London, 25. Sept.** [Wollauktion.] Wollpreise stetig, mäßige Betheiligung.

** **Newyork, 24. Sept.** Bei lebhaftem Geschäft verlief die Börse in matter Haltung und schloß zu den niedrigsten Tageskursen. Der Umsatz der Aktien betrug 732 000 Stück. Der Silbervorrath wird auf 4 000 000 Unzen geschätzt. Die Silberverkäufe betrugen 35 000 Unzen.

Jeden Sonnabend **! Eisbeine !** E. Ehrlich, Frankfurterstraße 15.

Telegraphische Börsenberichte.

Fonds-Kurse.

Breslau, 25. Sept. Sehr fest. Neue 3proz. Reichsanleihe 83,85, 3 1/2proz. L.-Fandbr. 95,45, Konfol. Türken 17,90, Türk. Loose 62,00, 4proz. ung. Goldrente 89,50, Bresl. Diskontobank 94,00, Breslauer Wechselbank 96,40, Kreditaktien —, Schles. Bankverein 110,25, Donnersmarchütte 86,50, Althörs Maschinenbau —, Rattowitzer Aktien-Gesellschaft für Bergbau u. Hüttenbetrieb 121,50, Oberchles. Eisenbahn 58,40, Oberchles. Portland-Zement 88,00, Schles. Cement 119,00, Oppeln. Zement 86,50, Schles. Dampf. C. —, Krampe 117,25, Schles. Zinkaktien 210,50, Laurahütte 115,75, Verein. Delfabr. 96,60, Oesterreich. Banknoten 173,50, Russ. Banknoten 217,50.

Frankfurt a. M., 25. Sept. (Schlußkurse) Fest. Lond. Wechsel 20,332, 4proz. Reichsanleihe 105,30, österr. Silberrente 78,50, 4 1/2proz. Papierrente 78,50 do. 4proz. Goldrente 94,80, 1880er Loose 119,20, 4proz. ungar. Goldrente 89,60, Italiener 89,70, 1880er Russen 98,20 3. Orientanl. 69,40, unifiz. Ägypter 96,60, konv. Türken 17,80, 4proz. türk. Anl. 80,40 3proz. port. Anl. 37,50, 5proz. serb. Rente 85,00, 5proz. amort. Rumänier 97,00, 6proz. konfol. Mexik. —, Böhm. Weib. 304 1/2, Böhm. Nordbahn 159 1/2, Franzosen 243 1/2, Galizier 176 1/2, Gotthardbahn 129,30, Lombarden 96 1/2, Lübeck-Büchen 148,00, Nordweib. 174 1/2, Kreditakt. 242, Darmstädter 130,30, Mittelsb. Kredit 98,30, Reichsb. 143,00, Disk.-Kommandit 173,00, Dresdner Bank 134,70, Partier Wechsel 80,30, Wiener Wechsel 173,15, serbische Tabaksrente 85,20, Bochum. Gußstahl 112,50, Dortmund. Union 60,10, Sarpener Bergwerk 179,40, Gibernia 150,00, 4proz. Spanier 71,90, Mainzer 110,80.

Privatdiskont 3 1/2 Proz. Nach Schluß der Börse: Kreditaktien 242 1/2, Disk.-Kommandit 174,80, Bochumer Gußstahl —, Harpener —, Lombarden —, Portugiesen —, Dortmund —.

Wien, 25. Sept. (Schlußkurse.) Auf günstige auswärtige Berichte und leichteren Geldstand fest.

Oester. 4 1/2proz. Papier. 91,10, do. 5proz. 102,10, do. Silber. 91,00, do. Goldrente 110,00, 4proz. ung. Goldrente 103,45, do. Papierrente 100,65, Länderbank 200,50, österr. Kreditaktien 279,75, ungar. Kreditaktien 326,00, Wien. W.-B. 108,25, Elbethalbahn 351 50, Galizier 204,50, Lemberg-Gernowit 235,50, Lombarden 108,75, Nordwestbahn 201,00, Tabaksaktien 157,00, Napoleons 9,81, Marktnoten 57,67 1/2, Russ. Banknoten 125 1/2, Silbercoupons 100,00.

Petersburg, 25. Sept. Wechsel auf London 93,75, Russisch. II. Orientanleihe 101 1/2, do. III. Orientanleihe 103 1/2, do. Bank für auswärtigen Handel 264, Petersburger Diskontobank 589 1/2, Warschauer Diskontobank —, Petersb. internat. Bank 486 1/2, Russ. 4 1/2proz. Bodentredit-Fandbriefe 145, Große Russ. Eisenbahn 242, Russ. Südwestbahn-Aktien 113, Privatdiskont 5.

London, 25. Sept. (Schlußkurse.) Ruhig. Engl. 2 1/2proz. Consols 94 1/2, Preuß. 4proz. Consols 104, Italien. 5proz. Rente 89 1/2, Lombarden 9 1/2, 4proz. 1889 Russen (II. Serie) 98, konv. Türken 17 1/2, österr. Silberrente 78, österr. Goldrente 96, 4proz. ungar. Goldrente 88 1/2, 4proz. Spanier 71 1/2, 3 1/2proz. Ägypter 91 1/2, 4proz. unifiz. Ägypter 96 1/2, 3proz. gar. Ägypter 99 1/2, 4 1/2proz. Trib.-Anl. 95 1/2, 6proz. Mexik. 87 1/2, Ottomobank 12 1/2, Suezaktien 114 1/2, Canada Pacific 91 1/2, De Beers neue 13 1/2, Plazdiskont 2 1/2.

Rio Tinto 21 1/2, 4 1/2proz. Rupees 75 1/2, Argent. 5proz. Goldanleihe von 1886 64, Argentin. 4 1/2proz. äußere Goldanleihe 36, Neue 3proz. Reichsanleihe 82 1/2, Silber 45 1/2.

Aus der Bank flossen 65 000 Pf. Sterl. **Rio de Janeiro, 24. Sept.** Wechsel auf London 15 1/2. **Buenos-Ayres, 24. Sept.** Goldagio 310,00.

Produkten-Kurse.

Böln, 25. Sept. Getreidemarkt. Weizen hiesiger loco alter 24,50, neuer 22,00, so. fremder loco 24,25, v. Nov. 22,50, v. März 22,20. Roggen hiesiger loco alter 24,00, neuer 23,25, fremder loco 25,75, v. Nov. 24,25, v. März 23,15. Hafer hiesiger loco alter 16,50, neuer 13,50, fremder 17,25, v. Nov. 16,50, v. Okt. 63,90, v. Mai 1892 4,10. Wetter: Schön.

Bremen, 25. Sept. Börsen- (Schlußbericht.) Raffinirtes Petroleum (Off. Not. der Bremer Petroleumbörse.) Höher. Loco 6,05 M. bez.

Baumwolle. Anziehend. Upland middl. loco 44 Pf., Upland Bafis middl. nicht unter low middl., auf Terminlieferung, Sept. 43 1/2 Pf., Okt. 43 1/2 Pf., Nov. 44 1/2 Pf., Dez. 44 1/2 Pf., Jan. 44 1/2 Pf., Febr. 45 Pf.

Schmalz. Matt. Wilcox 38 Pf., Armour 37 Pf., Roh und Brother — Pf., Fairbanks 33 1/2 Pf. Wolle. Amjaz — B. Cap. — B. Austral., 16 B. Kämmlinge. Reis. Besser, mehr Kauflust.

Bremen, 25. Sept. Kurse des Effekten- und Makler-Vereins, 5proz. Nordb. W. Kammerer- und Kammerer-Spinnerei-Aktien 120 Gd. 5proz. Nordb. Wago-Aktien 109 Gd.

Hamburg, 25. Sept. Getreidemarkt. Weizen loco ruhig, hiesiger loco neuer 210—218. — Roggen loco ruhig, mederb. loco neuer 215—240, russ. loco ruhig, 190—192. — Peter ruhig. Gerste ruhig. — Hafer (unverz.) leblos, loco 63,00. — Spiritus matter, v. Sept.-Okt. 39 1/2 Br., v. Okt.-Nov. 39 1/2 Br., v. Nov.-Dez. 39 1/2 Br., v. April-Mai 39 Br. — Kaffee ruhig. Umsatz 1500 Sack. — Petroleum fest, nom., Standard white loco 6,35 Br., v. Okt.-Dez. 6,35 Br. — Wetter: Bewölkt.

Hamburg, 25. Sept. Zuckermarkt (Schlußbericht.) Rüben-Isbrauder I. Produkt Bafis 88 pSt. Rembent neue Usance, frei in Bord Hamburg v. Sept. 13,30, v. Okt.-Dez. 12,45, v. Jan.-März 12,70, v. Mai 13,02. Stetig.

Hamburg, 25. Sept. Kautschu (Nachmittagsbericht.) Good average Santos v. Sept. 67, v. Dez. 58, v. März 57 1/2, v. Mai 57 1/2, Behauptet.

Leipz., 25. Sept. Produktenmarkt. Weizen loco fest, v. Herbst 10,43 Gd., 10,45 Br., v. Frühjahr (1892) 10,78 Gd., 10,80 Br. Hafer v. Herbst 5,98 Gd., 6,06 Br., v. Frühjahr (1892) 6,24 Gd., 6,26 Br. — Mais v. Okt.-Nov. — Gd., — Br., v. Mai-Juni 1892 5,67 Gd., 5,69 Br. Roggen v. Sept.-Okt. 14,55 Gd., 14,65 Br. — Wetter: Schön.

